تقویم وقایع

دفعه ۲۱۱
فی ۲۳ ن
سنه ۱۲۵۶

امور داخلیّه

مقدم ومؤخر طبع وتمثیل اولنان نسخ تقویم وقایعده بیان واعلان اولندیغی اوزره عون وعنایت جناب باری ومحاسن توجهات حضرت تاجداری ایله بریة الشام حوالیسنده وقوعبولان محاربات عدیده‌ده جنود منتظمهٔ شاهانه‌نك اثبات واظهار ایتمش اولدقلری آثار غیرت وشجاعت ووجوده کتوردکلری غلبه ونصرت واصدقای تبعهٔ سلطنت سنیه طرفلرندن دخی ابراز اولنان اصول مرغوبهٔ رضاجویی ومطاوعت کیفیات محاسن ایاتی تمام موافق اداب حمیت وانسانیت اولمغین نزد معالیوفد حضرت پادشاهیده رهین محظوظیت وشایستهٔ تحسین ومقبولیت اوله‌رق ذکر اولنان عساکر نصرتمأثر شاهانه واهالئ مرقومه حقلرنده سزاوار بیوریلان تلطیفات سنیه‌یی مبشر صحیفه پیرای صدور اولان برقطعه فرمان جلیل العنوانك بالاسی مبارك خط همایون شوکتمقرون جناب شهنشاهی ایله توشیح وتزیین بیورلمش اولدیغندن هرکسك معلومی اولمق ایچون سالف الذکر خط همایون ایله فرمان عالی عینا بو محلده طبع وتمثیل اولنمشدر

❋ صورت خط همایون ❋

بنم وزیر غیرتسمیرم

عزت پاشا وسائر رؤسای عسکریه‌مز وبریة الشام ایالاتنك وجوه ومشایخی محاربات واقعه‌ده جمله‌کز طرفکزدن ظهوره کلان غیرت ودلیرانه وشجیعانه حرکت ودولت علیه‌مزك دوست خالصی اولان دول متفقه مأمورلریله مراسم اتحاده کمال رعایت قضایاسی حق بوکه تمام موافق اصول صدق وحمیت اولوب علی الخصوص که بومصر مسئله‌سی بشقه شیلره مماثل اولمیه‌رق تمامیت ممالك محروسه ومحافظهٔ حقوق موروثهٔ شاهانه‌مدن وبرطاقم بیچاره‌لرك پنجهٔ ظلم واعتسافدن تخلیصی ضمننده اجرای شعائر انسانیه‌دن بحث اولندیغی هنکامده بالجمله رؤسا وضابطان ونفرات عسکریه‌مك اولوجهله جانسپارانه چالیشملری وبریة الشام اهالیسنك متحدانه وغیورانه حرکت وطوغریسی هر وجهله اثبات صداقت ایتملری نزد شاهانه‌مده اشوری مقبولیت ومحظوظیتی موجب اولمقده اولمغله جمله‌کزی دعوات خیریهٔ پادشاهانه‌مله یاد ایتمکده‌یم وسلك عسکریده بولنانلرك ان شاء الله تعالی ترفیع قدر واعتبار ایله مظهر مکافات اوله‌جقلری مثللو اشبو صداقت وخلوصلری ثابت اولان اهالی اوزرلرندن دخی بر وقتدنبرو کرفتار اولدقلری مظالم وتعدیات بتوفیقه تعالی کلیا رفع ایله نظامات عدلیه وقوانین جدیده‌مك منافع وامتیازاتنه انلرك دخی بلا استثناء نائل اوله‌رق هر وجهله رفاه واسایشده بولنه‌جقلری مسلمدر

اشته بو خصوصده وقوعه کلمکده اولان غیرت واقدام الی قیام الساعه زیبایش صحایف ایام وارایش السنهٔ انام اوله‌جغندن والله الحمد ارتق مصلحت مطلوبه دخی کرکی کبی قوهٔ قریبه‌یه کلمش ایدوکندن کوره‌یم سزی بوندن بویله دخی جناب خیر الناصرینك نصرت علیه‌سنه استناد وامداد روحانیت حضرت رسالتپناهی‌یه توسل واعتماد ایدرك جان وباش ایله غیرت ایتمکز جمله‌کزدن اخص مأمول همایونمزدر وهر حالده جمله‌کزی جناب حقك وحدانیتنه امانت ایلدم

❋ صورت فرمان جلیل العنوان ❋

حالا ملحقاتیله عکا والیسی وبریة الشام سرعسکری وزیر حمیت سمیرم عزت محمد پاشا اجلاله‌یه ومعیت مشار الیهده بولنان فریقان کرامدن سلیم پاشا ومیرلوا خالد پاشا دامت معالیهمایه وعساکر منتظمهٔ شاهانه‌م میرالایلری زید اقبالهمه وسائر امرای عساکر نظامیه دام مجدهمه جلوس همایون میمنت مقرون پادشاهانه‌م روز مسعدت افروزندنبرو نخبهٔ امال معدلت شعار ونقاوهٔ افکار نصفت دثار شاهانه‌م اولان ترفیه واصلاح حال اهالی وتبعه قضیهٔ مرضیه‌سنك ممالك موروثهٔ ملوکانه‌مدن اولان عربستان طرفلرنده دخی استحصالی خصوصنه مانع وحاجز اولمقده بولنان مسئلهٔ مصریه‌نك حل وتسویه‌سی امرنده دولت علیه‌مك دوست خیرخواهی ومتفق بقاجویی اولان دول اربعهٔ فخیمه ایله لونده‌ره‌ده عقد وتنظیم اولنان معاهدهٔ خیریه اقتضاسنجه استعمالی لازم کلان وسائل جبریه‌نك حسن ایفاسنده سزکه سرعسکر وفریق مشار ومیرلوا ومیرالای وامرای سائرهٔ مومی الیهم سز سزك وکرك معیت ورفاقتکزده بولنان سائر بالجمله ضابطان ونفرات عساکر منصورهٔ شاهانه‌مك مجبول اولدیغکز جوهر صدق واستقامت ومایهٔ بسالت وحمیت ایجابنجه دول فخیمهٔ مشار الیهم امرال وجنرال وضابطان سائره‌سیله بالاتفاق ظهوره کلمش وکلمکده اولان کمال غیرت واستقامت ومزید اقدام وشجاعتکزك ثمرهٔ نصرت بهره‌سی اولمق اوزره لله الحمد والمنه جلوه‌کر آیینهٔ تیسر اولان غلبات متعدده ونصرت عظیمه کیفیاتی مقدم ومؤخر واقع اولان اشعارات بهجت ایاتدن رهین علم عالم آرای شهریارانه‌م اولمش وجمله‌کز طرفکزدن ابراز اولنمقده ونفرات عساکر شاهانه‌م جانبلرندن وقوعه کلمکده اولان مأثر رویت وحمیت ورضاجویانه ومتحدانه حرکت سزلردن مأمول ومنتظر تاجدارانه‌م اولان صداقتکاری ومطاوعته کاملا وتماما توافق ایتمکده ایدوکنه ومتبوعی اولان پادشاه ودولت ووطن وملتنه صدق وعبودیتی وذاتنده غیرت وحمیتی اولنلره یاقیشن دخی بو اولدیغنه مبنی اشبو حرکات مرغوبه‌کز عند مکارمپیوند شهنشاهانه‌مده واصل مرتبهٔ شاباش وتحسین اولمق حسبیله حقکزده درکار اولان آثار توجهات محاسن آیات ملوکانه‌م متزاید وترقیدار وهر بریکز دعای خیر سریع التأثیر شهنشاهانه‌مه مظهر وسزاوار اوله‌رق ان شاء الله تعالی بوندن

بو يله دخى طرفلريكزدن اغورميامنمو فور پادشاهانه‌مده نيجه نيجه
جانسپارانه وغيرتمندانه خدمات جليله ومآثر پسنديده ظهوريله هر بر بريكز
سايهٔ مكارمواية تاجدارانه‌مده نائل امتيازات وعنايات وحائز مكافات
وفيوضات اوله جغكز دركار اولمغين مجرد جمله كزى تلطيفا وتشريفا وخدمات
مبرورهٔ واقعه كزدن طولايى حصوله كلان محظوظيت عظيمهٔ ملوكانه‌مى
افهاما واعلانا ودول مشاراليهم امرال وجنرال وسائر مأمورلرينك دخى
غيرت وهمت خيرخواهانه‌لرينى واهالئ بريةالشامك جانب دولت عليه‌مه
كوسترلمكده اولان صداقت ومطاوعتلرى كيفيتنى تحسينا اشبو فرمان
معاليعنوان پادشاهانه‌م اصدار وتسطير وبالاسى خط شريف شوكت‌اليف
ملوكانه‌مله توشيح اولنه رق طرفكزه ارسال وتسيير اولنمشدر ايمدى
وصولنده جمله مواجهه‌سنده فتح وقرائت وبو وجهله حقلرنده ظهوره كلان
خشنودى ومحظوظيت ملوكانه‌م كافهٔ عساكر منتظمهٔ شاهانه‌مه تبشير
واشاعت اولنوب بوندن بويله دخى ساعد مكنت وقدرتى باز وتشمير ايليه‌رك
شوغائلهٔ مضره‌نك برآن اقدم حسن اندفاعنه وبو جهتله اهالئ بريةالشامك
دخى تبعهٔ سائرهٔ شاهانه‌م مثللو متمتع نعمت امنيت جان ومال ونائل اسايش
واستراحت ورفاه حال اولملرى اسباب ووسائلنك استحصاليله حائز
مثوبات جليله اولمقلغه بذل جل همت وحقكزده برقرار اولان توجهات
مخصوصهٔ پادشاهانه‌مى آن بآن تأييد وتزييده نثار نقدينهٔ وسع وطاقت
ومقدمجه شرفريز صدور اولان امرشريفم موجبنجه دول فخيمهٔ متفقه
قومانداران وسائر اوفجيالرى ايله دخى هرحالده لازمهٔ حسن اميزش
وحركت متفقانه‌يه دقت برله اغورميامنمو فور سلطنت سنيه‌مده ابراز
خدمات ممدوحه ايله هر بريكز الى آخر لايام زيورالسنهٔ انام اولمقلغه اهتمام تام
واقدام مالا كلام ايلمكز بابنده

بوندن اولجه چيقاريلان تقويم وقايع نسخه‌لرنده بيان اولنديغى اوزره
برالشام اردوى همايونده طرف طرف آثار فوز ونصرت وقوعبولمش
اولديغندن واصل مصلحتجه مهم ومستعجل اولان عكا قلعه‌سنك
ضبط وتسخيرى مادهٔ جسيمه‌سى بر لنديغندن بتوفيقه تعالى قلعهٔ
مرقومه‌نك دخى ضبط وتسخيرى نيت قويه‌سيله اشبو رمضان ميمنت نشانك
بشنجى جمعه ايرتسى كونى اردوى همايوندن عكا اوزرينه برا وبحرا
عساكر مقتضيه وبعض سفن همايون شاهانه وانكلتره واوستريا دولتلرى
دونغالرى كوندرلمش اولديغى چند كون مقدم برالشام اردوى همايونى
سرعسكرى دولتلو عزت پاشا حضرتلرى طرفندن اشعار اولنمش
اولديغندن بحوله تعالى قلعهٔ مرقومه‌نك صورت ضبط وتسخيرى
مصلحت مهمه‌سى ظهورينه ومسرت عظيمه‌سى ورودينه انتظار اولنمقده ايدى
ماه حالك اونيجى چهارشنبه كيجه‌سى مشاراليه عزت پاشا حضرتلرى طرفندن
مخدومى خواجكاندن عطا بك افندى واسطه‌سيله ورود ايدن تحريرات
مبشره مآلنده ذكر اولنان دونغا وعساكر ماه مذكورك يدنجى بازار
ايرتسى كونى عكا قلعه‌سى پيشكاهنه واصل اوله رق فرداسى صالى كونى
سفاين مذكوره ايله قلعهٔ مذكوره‌نك دكز طرفى بتون بتون احاطه اولنوب
يوم مذكورده ساعت سكزده محاربه‌يه بدأ ومباشرت اولنه رق بلا فاصله
محاربه اولنمقده ايكن ساعت اون برصولرنده حكمت بالغهٔ سبحانيه اقتضاسنجه
قلعهٔ مرقومه‌يه آتيلان طوپ كله‌لريان جبخانه‌سنه تصادف ايله درحال آتش الوب
بر چاريك مقدارى علو كير اوله رق اطرافنده بولنان عساكر مصريه‌دن
خيليجه تلف اولمش وبرطرفدن دخى انداخت اولنمقده اولان طوپ پاره‌ واصله
ويرلوب ساعت يارمه قدر قلعهٔ مذكوره دوكيله‌رك كيجه ساعت اوچ
قرارلرنده قلعهٔ مرقومه درونده اولان عساكر ارتق درون قلعه‌ده
طورمامق رتبه‌سنه كلمش اولدقلرى حالده بوطرفدن عساكر يوريديله‌رك قلعهٔ
مرقومه ضبط وتسخير اولنمش وحشمتلو اوستريا ايمپراطورى جنابلرينك
عمزاده‌سى اصالتلو ارشيدوق فره‌دريق جنابلرى دخى اوراده بولنمسيله
جمله‌دن اول قلعهٔ مرقومه برجنه واروب كندو اليله اردوى همايون
سنجاغنى ركز ايلمش واوچ بيك مقدارى عساكر مصريه حربا طوتلمش
وقلعهٔ مذكوره درونده كليتلو جبخانه وذخيره انبارلرى وطوپ ومهمات وسائره
اخذ وضبط قلنمش اولديغى تبشيرات جليله‌سى اخبار اولنوب لله الحمد والمنه
بوخبر بهجت اثر مسرات عظيمه‌دن اوله‌رق ايالات بريةالشامده الك مشهور
ومعتنا محل عكا قلعه‌سى ايكن لله الحمد اوراسى دخى بروجه سهولت ضبط
وتسخير اولنمش وارتق عساكر مصريه بقيه‌سنك بريةالشامده
برصغنه‌بيله‌جك يرلرى قالمامش وانشاءاﷲ تعالى بقيهٔ مصلحتك دخى
بروفق مطلوب قريبا رهين حسن ختام اوله‌جغى الطاف صمدانيه‌دن مأمول
بولنمش ايدوكى وبعونه تعالى اشبو تعاقب ايتمكده اولان مسرات
طالع فرخنده مطالع حضرت شاهانه ودولت عليه‌نك شو مصر مصلحتنده
التزام ايلديكى اصول ثابته وتدابير حكيمانه اقتضاسنجه هرحالده
موفقيت سنيهٔ پادشاهانه‌يه دلالت صريحه قبيلندن اولديغى واضحاتدن
ودول فخيمهٔ متفقه‌نك سعى واقدام وغيرت واهتماملرى كيفياتيدخى
بديهياتدن اولمغله مسرت واقعه‌دن جمله‌يه حصه‌دار بشارت اولمق اوزره
كيفيات مشروحه كچلرده سريعا ورقهٔ مخصوصه اوله‌رق طبع وتمثيل اولنمش
ايسه‌ده بركره بو محلده دخى تذكار وتكرار قلندى

بلطفه وكرمه تعالى اشبو رمضان شريفك يدنجى بازار ايرتسى كيجه‌سى صلب
پاك فيضناك حضرت پادشاهيدن بر دختر معالى پرور قدمنهادهٔ مهد وجود
اوله‌رق اسم عليه‌سى فاطمه سلطان تسميه بيورلديغى مبشر طرازندهٔ
صحيفهٔ سنوح وصدور اولان خط مكارم نقط جناب ملوكانه
طرف اشرف حضرت شهنشاهيدن باب عالى‌يه ارسال وتسيير بيورلمش
وبومثللو مسراتده اجرا اولنديغى اوزره اشبو ولادت همايون ملوكانه‌ده دخى
بر معتاد اوچكون اوچ كيجه بشر نوبت طوپ انداخت واستكلى اولان
بندكان سلطنت سنيه خانه‌لرى اوكلرنده دخى ايقاد قناديل اولنه‌رق
اجراى رسم شهرآيين ايله بويوزدن دخى قلوب عباد تفريح قلنمش اولمغله
ذكر اولنان خط همايون حضرت تاجدارى دخى جمله‌نك معلومى اولمق اوزره
عينيله طبع وتمثيل قلنمشدر

❋ صورت خط همايون ❋

بنم وزير صداقتسميرم
جناب رب العالمينك فضل واحسانى اوله‌رق اشبو بازار ايرتسى كيجه‌سى
كلستان صلب شاهانه‌مزدن بر كريمهٔ زينت افزاى مهد وجود وطرازندهٔ
عالم شهود اولمغله اسمنى فاطمه سلطان تسميه ايليوب سنى وبالجمله بندكان
سلطنت سنيه‌مزى اشبو خط همايونمله تبشير ايلدم جناب واجب الوجود
عمرينى ممدود وقدومنى ذات شاهانه‌مزله جمله‌يه مبارك ومسعود بيورسون امين
بر معتاد اوچكون كونده بشر نوبت طوپ انداخت اولنمسى وبندكان
شاهانه‌مزله سائر استكلى اولنلر طرفلرندن دخى ايقاد قناديل ايله اجراى
شهرآيين قلنمسى خصوصلرينى لازم كلنلره تنبيه ايليه‌سن

بودفعه بربرينى متعاقبا طبع وتمثيل اولنان نسخ تقويم وقايعده بيان واعلان
اولنديغى اوزره عون وعنايت جناب بارى ايله مصرلو ابراهيم پاشا وسائر
عساكر مصريه بريةالشام طرفنده وقوعبولان محاربه‌لرده دوچار هزيمت
اوله‌رق پاشاى موميٰ اليهك مقدم ايكى دفعه‌ده عساكر دولت عليه ايله
محاربه‌سنده برابر اولوب بركره دخى اردوسنده بولنان بر عدد سنجاق اخذ
واستحصال وانكلتره دولتنك اسكندريه‌ده قونسلوسى اوله‌رق مؤخرا
بيروت محاربه‌سنده بولنمش ودرسعادته كلمش اولان قولونل هوجس معرفتيله
انكلتره سفارتى طرفنه ارسال اولنمش اولديغندن متعلق بيوريلان رخصت
سنيهٔ ملوكانه اوزره كذران ايدن شعبان شريفك يكرمى سكزنجى
جمعه ايرتسى كونى حضورى معتاد اولان ذوات كرام حضراتى دخى موجود
اولدقلرى حالده درسعادتده مقيم انكلتره دولتى ايلچيسى اصالتلو لورد بونسونبى
جنابلرى قونسلوس موميٰ اليهله بالرفاقه حضور همايون حضرت شاهانه‌يه
مثول ايله سنجاغ مذكورى خاكپاى ملوكانه‌يه اعطا وتقديم ايلمش وقونسلوس
موميٰ اليه اسكندريه‌ده بولنديغى مدتده دولت عليه ايله دولت مشار اليها
بيننده تأكد يافتهٔ مركز استقرار اولان مصافات ووداديه ومعاهدهٔ اتفاقيه
اقتضاسنجه اشبو مصر مسئله‌سى حقنده كوزل خدمت وغيرت ايتمش وبوكره
محاربات واقعه‌ده دخى ابراز خيرخواهى وشجاعت ايلمش اولديغندن
موميٰ اليهك حركات واقعهٔ دوستانه‌سى نزد عالئ حضرت پادشاهيده شايان
تقدير اولديغنه علامت علنيه اولمق اوزره كندويه طرف اشرف جناب
پادشاهيدن برقطعه نشان فروغ افشان اعطاسنه ارادهٔ عليهٔ ملوكانه
متعلق بيورلمش وايلچئ موميٰ اليه دخى طوغريسى بدايت ماده‌دنبرو
متفقلرى اولان دول اربعهٔ فخيمه مأمورلريله متفقا وذاتا وجدا اشبو
مصلحت مهمهٔ سلطنت سنيه‌ده اقدامات كامله وغيرت متماديه ايله اظهار
مآثر خيرخواهى ايتمكده بولنمش اولديغندن حق مستحقانه‌سنده تلطفات
كاملهٔ حضرت شاهانه شايان وابذال بيوريله‌رق عودت ايلمشلردر

فرداسى بازار كونى باب حضرت فتواپناهيده مجلس عمومى عقد اولنمش
اولديغندن سنجاغ مذكور طرف اشرف حضرت تاجداريدن اورايه ارسال
بيورلمق حسبيله مجلس مذكورده كافهٔ وكلا وداعيان وبندكانه ارائه
اولنه‌رق لدى المعاينه درونده محرر كلمهٔ مباركهٔ شهادتك اوزرنده اسداﷲ على
يازلمسى يا حضرت على كرم اﷲ وجهه‌يى ذات حضرت پيغمبرى‌يه تقديم
وياخود محمد على پاشا كندويى صفت وسيرت حضرت على ايله توسيم ديمك
اوله‌جغى تبين ايدوب بونلرك ايكيسى دخى خطاى عظيم اولديغى دركار
ومحمد على پاشا واوغلى ابراهيم پاشا بوحركت وجسارتلرينك ظاهرى
ومعنوى مجازاتنه دوچار اولمقده اولدقلرى وبوندن بويله برقات دخى كرفتار
اوله‌جقلرى بديهى ونمودار اولديغندن حضار مجلس طرفندن دعوات
خيريت آيات موفقيت سنيهٔ حضرت تاجدارى ياد وتذكار قلنمش وسنجاغ
مذكور دار السلطنة السنيه سكنه‌سنك دخى مشهودى اولمق اوزره
متعلق بيوريلان ارادهٔ مراحم‌عادهٔ حضرت تاجدارى موجبنجه والد
ماجد حضرت پادشاهى خداوندكار خلد آشيان حضرتلرينك تربهٔ
شريفه‌لرينك برمناسب پنجره‌سنه برقاچ كون وضع اولنه‌رق هركس
كوروب مواظبى اولدقلرى ادعيهٔ تزايد عمر واقبال وشوكت شاهانه ايله
ايفاى وجيبهٔ تشكر ومحمدت ايلمشلردر

جيب همايون خزينه‌سى مميزى عارف افنديك دركار اولان قدم واستحقاقنه
مبنى بودفعه كندوسنه برقطعه رتبهٔ ثانيه نشان فروغ افشانى احسان
واشبو عنايت سنيه‌دن افندئ موميٰ اليه شادان بيورلمشدر

ذات شوكتسمات حضرت پادشاهينك موهوب ومتخلق اولدقلرى
شيمهٔ جليلهٔ اهلپرورى ومكارمكسترئ تاجداريلرى اقتضاى مكارم ابتغاسنجه
دائما بندكان سلطنت سنيه‌لرى حقنده الطاف جليلهٔ شاهانه‌لرى بيدريغ
وشايان وبتخصيص ايام شادى ومسرتده بعض مستعدان اقلام وسائر
بندكان مصادقت اتسامك سايهٔ ابهتوايهٔ حضرت ملوكانه‌ده نائل امنيه
وامال اولملرى خصوصنه مساعدهٔ سنيهٔ جناب پادشاهى سزاوار وارزان
بيورلمقده اولديغى مثللو مقدمجه شرفوقوعيله تنوير باصرهٔ ابتهاج
اولنمش اولان ولادت همايون مسرتمون حضرت خلافتپناهيدن طولايى
با ارادهٔ احسانعادهٔ حضرت تاجدارى بعض بندكانه ركاب همايون
قپوجى باشيلغى وياالكز قپوجى باشيلق ومستعدان خلفا وكتبهٔ اقلامدن
بعضيلرينه دخى مجددا خواجه‌لك رتبهٔ معتبره‌لرى ونشان ذيشان عنايت
واحسان بيورلمش وهربرى كمال سرور وابتهاج ايله واصل مقاصد وامال
وازسرنو مواظب دعاى خيريت انتماى شهنشاه ممدوح الخصال
اولمشلر اولوب شويلكه آمدئ ديوان همايون عزتلو ممتاز افنديك
پدرلرى قپوجى باشى حاجى مصطفى اغانك ركاب همايون شاهانه‌يه مأموريتى
جهتيله اغاى موميٰ اليهه برقطعه قپوجى باشيلق نشان ذيشانى وتكفورطاغى
مجلسى اعضاسندن وخاندانندن بيوك احمد بك ايله چورلى محصلى وكيلى
صادق اغا وكنغرى محصلى خليل اغا وحماخاندانندن نصوح پاشازاده
مؤيد بك وچلدر والىسى اسبق متوفى احمد پاشازاده محمد بكه قپوجى باشيلق
رتبهٔ رفيعه‌سى وكفچهٔ همايون كاتبى احمد افندى ايله اوقاف همايون ذمتى
عزت افندى‌يه رتبهٔ ثالثه وجيب همايون مميزى معيننده بولنان عطا افندى‌يه
مع خواجه‌لك رتبهٔ رابعه ومكتوبى خلفاسندن شفيق بك ايله خواجكاندن
وديوان همايون قلمى كتبه‌سندن ابنيهٔ خاصه مديرى سابق عبدالحليم افندى
زاده راغب بكه ومدير موميٰ اليه معيننده بولنان فاضل افندى‌يه وضربخانهٔ
عامره‌ده تحريرات مميزى معيننده مستخدم خواجكاندن حسن افندى‌يه رتبهٔ
رابعه وينه جيب همايون مميزى معيننده مستخدم حافظ عطا افندى ايله
ضربخانهٔ عامره‌ده تحريرات مميزى معيننده بولنان رفعت افندى وعزت بك
وخليل بكه وضربخانهٔ عامره‌ده واردات مميزى معيننده مستخدم على افندى
وحافظ رفعت افندى واسمعيل بك ومعادن همايون مميزى معيننده بولنان
احمد افندى ايله كذلك مميز موميٰ اليه معيننده مستخدم ناهيد بك
واوقاف همايون ذمتى رفيق هاشم افندى واوقاف همايون خزينه‌سنده
اوامر مديرى عفيف بكه رتبهٔ خامسه نشانلرى وينه جيب همايون مميزى
معيننده بولنان حسن افندى ايله كذلك مميز موميٰ اليه معيننده مستخدم
شمسى افندى وكامل افندى وكفچهٔ همايون كتبه‌سندن اشرف افندى
وضربخانهٔ عامره‌ده تحريرات مميزى معيننده بولنان احمد حسيب افندى
وامين بك وضربخانهٔ عامره‌ده واردات مميزى معيننده بولنان سعيد افندى
ومكتوبئ حضرت وكالتپناهى خلفاسندن حسين كامل افندى وتكفورطاغى
املاك كاتبى ديوان همايون قلمى كتبه‌سندن يحيى افندى وباب سرعسكريده
عساكر منتظمه ژورنال اوطه‌سى كتبه‌سندن مركززاده محمد نورى افندى
وقصاب باشى اسبق شاكر افندى زاده حمدى بك وديوان همايون قلمى
كتبه‌سندن الحاج حافظ قدرى سرورى افندى وسلحدار اوزون عبداﷲ
پاشازاده عبداﷲ بك ومكتوبى خلفاسندن شاكر افندى وادرنه
محصلى كاتبى احمد شاكر افندى وداخليه قلمى خلفاسندن مرحوم
رائف پاشازاده على رضا بك وچورلى املاك كاتبى حسيب افندى وجنتمكان
فردوس آشيان افندمز حضرتلرينك تربهٔ شريفه‌لرى ابنيه‌سى خدمت كتابتنده
مستخدم احمد سيدا افندى وذخيره ناظرى اسبق عارف افندى زاده حسن بك
وترسانهٔ عامره‌ده زندان كاتبى طالعى افندى واوقاف محاسبه‌سنده فراشيت
شريفه كاتبى سعيد افندى ومحاسبهٔ مرقومه‌ده صره كاتبى اسمعيل

افندى وينه محاسبهٔ مرقومه ده مقاطعات كاتبى سيد احمد افندى ايله وظائف كاتبى ادهم افندى وينه اوقاف همايون خزينه سى تحريرات اوطه سنده مستخدم شمس الدين افندى وداخليه قلمى كتبه سندن مجلس نافعه يه مأمور صالح افندى زاده عاصم افندى وضربخانهٔ عامره ناظرى سعادتلو زيور افندى حضرتلرينك برادرلرى عزت افندى وواردات محاسبه سنده مقاطعات مميزى مصطفى حامد افندى وحربيه روزنامچه جيسى توفيق افندى ايله حربيه تحريرات كاتبى رفيق كامل افندى وتفنكخانهٔ عامره كاتبى خليل افندى وديوان همايون قلمى مهمه نويسانندن راقم بك وتجارت مكتوبجيسى خلفاسندن محمد واصف بك وينه خلفاى مومى اليهمدن نيازى افندى وادرنه املاك ونفوس كاتبى محمد راشد افندى ايله ادرنه مجلسى تحريرات كاتبى حسن تحسين افندى ومصارفات محاسبه سى قلمى كتبه سندن محمد واصف افندى يه خواجه لك رتبهٔ معتبره سى احسانيله مومى اليهمدن هربرلرى مسرور وشادان بيورلمشدر

سراى همايونلر ايله بالجمله قصر عاليلر بكجيلرى مديرلكى عهده سنه احاله بيوريلان دائرهٔ همايوندن مخرج شكرى اغانك دركار اولان لياقت واستحقاقى جهتيله عنايت افزاى سنوح وصدور بيوريلان ارادهٔ احسانعادهٔ جناب شهنشاهى موجبنجه عواطف عليهٔ جناب ملوكانه دن اغاى مومى اليهه ركاب همايون قپوجى باشيلغى رتبهٔ معتبره سى توجيهيله بكام بيورلمشدر

چونكه تنظيمات خيريه نك محسنات عدليه سى اقتضاسنجه سوجسز كمسه نك بركونه تأديب وتربيه سى تجويز اولنمديغى مثللو ارباب جنحه وقباحتدن اولدقلرى تحقق ايدن هر صنف اشخاصك دخى ايجاب قباحتلرينه كوره اجراى مجازاتلرى جزا قانوننامهٔ همايونى وادارهٔ ملكيه مصالح حكمت نمونى اقتضاسندن اولمقدن ناشى بو اثناده بعض تهمت عديده ايله كرفت اولنوب جنحهٔ ثابته لرى مجلس احكام عدليه ومشورت عموميه ده تبين وتحقق ايدرك جزا قانوننامهٔ همايونى احكامنجه مجازات ايجابيه سى حكم وترتيب اولنان اهل جنحه نك اسم واسائلرى وتأديب وتربيه لرى ضمننده اجرا اولنان جزالرى كيفيتى امثالنك ترهيبى ايچون لاجل الاعلان بو محلده بيان اولنور

طوپران وتيمورحصارى قضالرى رعاياسندن اولوب درسعادت جوارنده كائن طوبجيلر قريه سى صمانجيلرندن بر رأس باركير وبر رأس استر سرقت ايله فرار ايتمش اولان يوركى ورفيقى خرستو نام ذميلر جسر مصطفى پاشا قضاسنده اخذ وكرفت ايله ادرنه مشيرى عطوفتلو عثمان پاشا حضرتلرى طرفندن بو جانبه ارسال وذكر اولنان باركير واستر دخى برابرجه اسبال اولنمش ومرقوملرك محاكمه سى كيفيتى مجلس احكام عدليه يه لدى الحواله بومثللو سرقتلرى شرعا وقانونا ثابت اولان سارقلرك اموال مسروقه بعد الاسترداد اوچ سنه مدت ايچون وضع كورك اولنملرى جزا قانوننامهٔ همايونى اقتضاسندن ايدوكى مجلس والاى مذكور طرفندن بامضبطه انها قلنمش اولديغندن مرقوملرك قانون جزا موجبنجه سرقت ايلديكى حيوانلر بعد الثبوت اصحابنه اعطا وكندولرى دخى اوچ سنه مدت ايچون ترسانهٔ عامره ده كوركه وضع والقا اولنمسى وطوسيه ده دخى بعض سرقت فضيحه سنه اجتسار وفرار ايله الهكتوريله رك محلنده حبس اولنمش اولان اون نفر اشخاص مجلس مملكتده لدى المحاكمه قباحت وسرقتلرينى اعتراف واقرار ايتمك حسبيله مرقوملرك بو طرفه ارسالى خصوصى محلندن استيذان اولنمش وبرمقتضاى نظام واصول كيفيت مجلس والاى مذكوره لدى الحواله اموال مسروقه هرنه ايسه معرفت شرع شريف ومجلس مملكت معرفتيله ظاهره اخراج واصحابى طرفندن ادعا واثبات اولنه رق مجلس مذكوره معرفتيله يرلو يرينه رد وتسليميله سارق مرقوملرك اوراده پرانقه بند اوله رق اوچ سنه مدت خدمات سفليه ده استخدام اولنمسى قانوننامهٔ همايون معدلتمقرون ملوكانه اقتضاسندن وفقط سارق مرقوملرك متجاسر اولدقلرى جنحهٔ فضيحه لرى قانوننامهٔ همايونك انتشارندن اول اولديغى حالده مدت تأديبلرينك دخى براز تعديلى اقتضا ايده جكندن بوراسنك دخى محلنده اجراى اقتضاسنه باقلمسى عدالت وحقانيت ايجابندن ايدوكى مجلس عالئ مذكورده تنسيب وافاده قلنمش اولديغندن برموجب قانوننامهٔ همايون ايجابنك اجراسى وكچنده بوغاز ايچنده صارى يار وسائر محللرده الهكتورلمش اولان خرسزلرك جنحهٔ واقعه لرينه كوره ترتيب جزالرى لازم كلمش وجزا قانوننامهٔ همايونى موجبنجه مرقوملرك اوچ سنه مدت ايچون وضع كورك اولنه رق اموال مسروقه نك دخى اصحابنه توزيع واعطا ايتدرلمسى واماسيه خاندانندن سلام زاده مصطفى بكك خدمتكارى طوسيه لى يوجه اوغلى احمد نام كمسنه سرقت مادهٔ كريهه سنه جسارت ايتمش وكندوسيدخى قباحتنى اعتراف ايله يدنده بولنان اشيا تماما استرداد اولنمش اولديغى محلندن بامضبطه دربار شوكتقرار ملوكانه يه عرض وانها اولنوب كيفيت مجلس احكام عدليه ده شرع شريف وقانون منيفه تطبيق اولنه رق برموجب قانون جزا بونلرك دخى اوچ سنه مدت ايچون پرانقه بند اولمق اوزره كمش معدن همايوننده خدمات سفليه ده استخدامى خصوصلرى خاكپاى همايون شاهانه دن بالاستيذان اولبابده متعلق بيوريلان ارادهٔ سنيهٔ حضرت پادشاهى موجبنجه اجراى اقتضالرينه ابتدار قلنمشدر

* توجيهات علميه *

اناطولى قاضيعسكرلكى جاه جليلنه شرف پيرا اولان يسارى افندى زاده فضيلتلو سماحتلو مصطفى عزت افندى حضرتلرينك مدت معينهٔ مأموريتلرى حسن ختامه رسيده اولمش اولديغندن اناطولى صدارت جليله سى پايه سيله مبجل كيچه جى زاده افندى حفيدى فضيلتلو سماحتلو عبد الحليم افندى حضرتلرينك لياقت ذاتيه لرى جهتيله عواطف عليهٔ حضرت شاهانه دن اشبو رمضان پرفيضانك غرهٔ غراسنده اول مسند والا مشار اليه حضرتلرينك عهده لرينه توجيه بيورلمشدر

شرفريز صدور بيوريلان امر وارادهٔ مكارم معادهٔ ملوكانه موجبنجه يكيشهر فنار قاضيسى چلبى مصطفى پاشا زاده مير سيد على افنديك متوقع اولان شوال المكرم غايتنده رسيدهٔ ختام اوله جق مدت معينه سنه درت ماه مدو ضم اولنمشدر